

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 125/126 (1945)  
**Heft:** 22

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

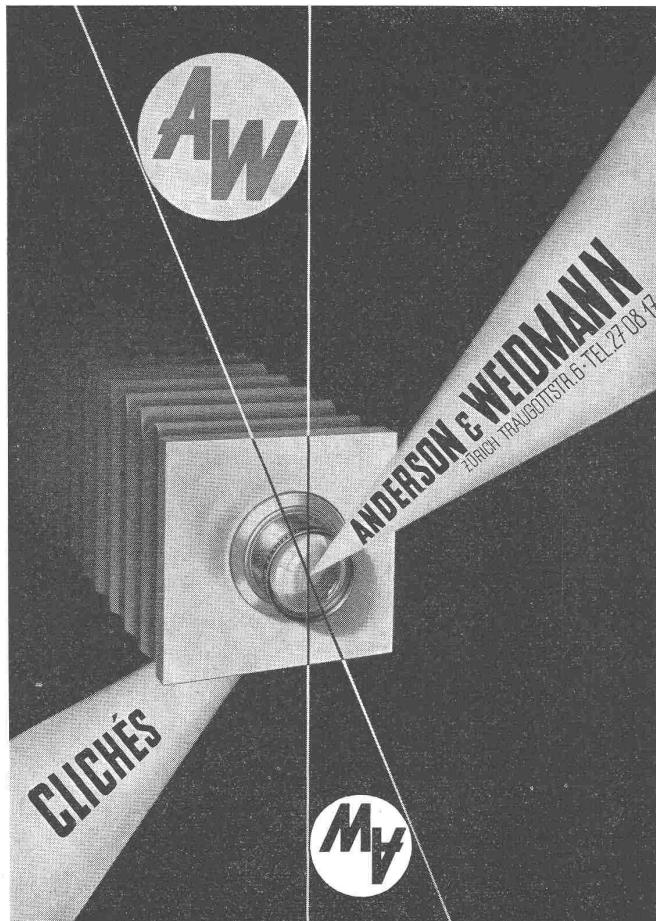
**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**+GF+**  
*Giesserei  
Erzeugnisse*  
**Elektro-Stahlguss  
Temperguss  
Grauguss**

seit jener bewährt für hochwertige  
Maschinen und Apparate

Aktiengesellschaft der Eisen- und Stahlwerke  
vormals Georg Fischer, Schaffhausen  
Telephon (053) 5 30 21

P 255



# Die zementsparende Ottiker-Decke!

Unsere Spezial-Deckensteine aus gebranntem Ton sind mit einem besonders ausgebildeten Druckgurt versehen. Dieser übernimmt die Funktionen des Ueberbetons restlos.

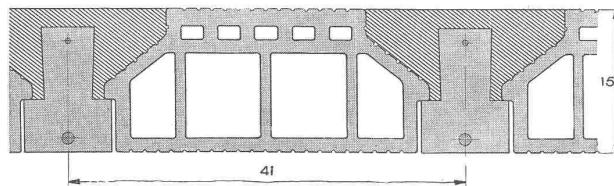
Diese Ottiker-Variante bietet Ihnen eine einzigartige Gelegenheit zum

# ZEMENT SPAREN

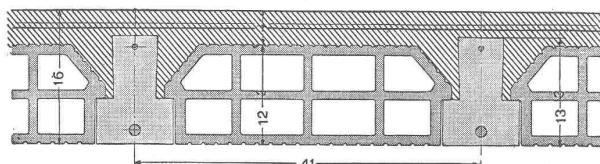
Daneben können Sie, dank unserer „SS“-Spezial-Armierung, mit der zugeteilten Eisenmenge eine doppelt so grosse Fläche armieren als es mit gewöhnlichem Rundisen möglich wäre.

Unser vollständiges Lager für kurante Spannweiten und Belastungen gewährleistet kurze Lieferfristen. Kleinere Deckenfelder sind sofort lieferbar.

*Decken-Querschnitt bei Verwendung der zementsparenden Spezial-Deckensteine*



*Decken-Querschnitt bei Normal-Ausführung*



Auskunft und kostenlose Beratung durch

BETONBALKENFABRIK **Ottiker** A.-G., ZÜRICH

Talstrasse 83, Telephon (051) 27 45 78



## SRO-KONTROLLE

der Kugellagerwerke J. Schmid-Roost A.-G., Nachf. Schmid & Co. Zürich

Telephon (051) 25 89 66

Bleicherweg 7

## BLECH-ARBEITEN



Boiler, Behälter, Einzelanfertigung od. als Serienfabrikat, autogen oder elektrisch geschweisst Blecharbeiten jeder Art

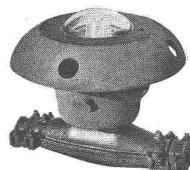
**GEBR. TUCHSCHMID**  
FRAUENFELD + ZÜRICH



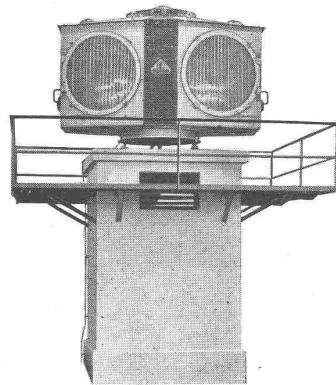
## FLUGPLATZ- UND LUFTVERKEHR-BELEUCHTUNG

### Geräte für den Flugplatz:

Landebahnscheinwerfer  
Umrandungsfeuer  
Boden-, Verdichtungs- u. Anflugfeuer  
Windrichtungsanzeiger  
Wolkenhöhen und Messscheinwerfer  
u. a. m.



BODENFEUER



FLUGPLATZSCHEINWERFER

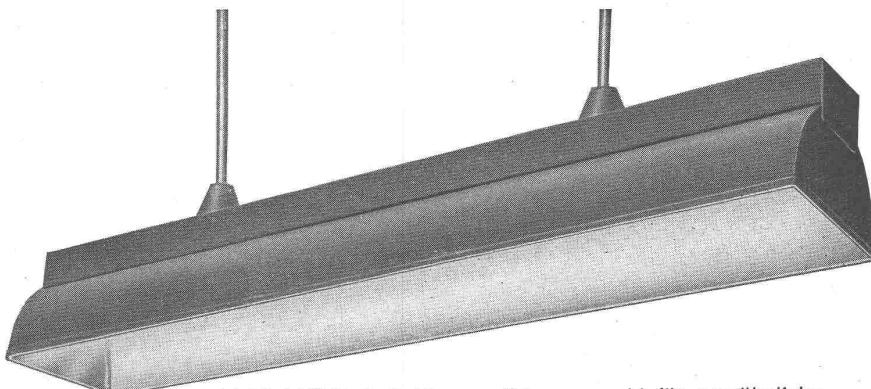
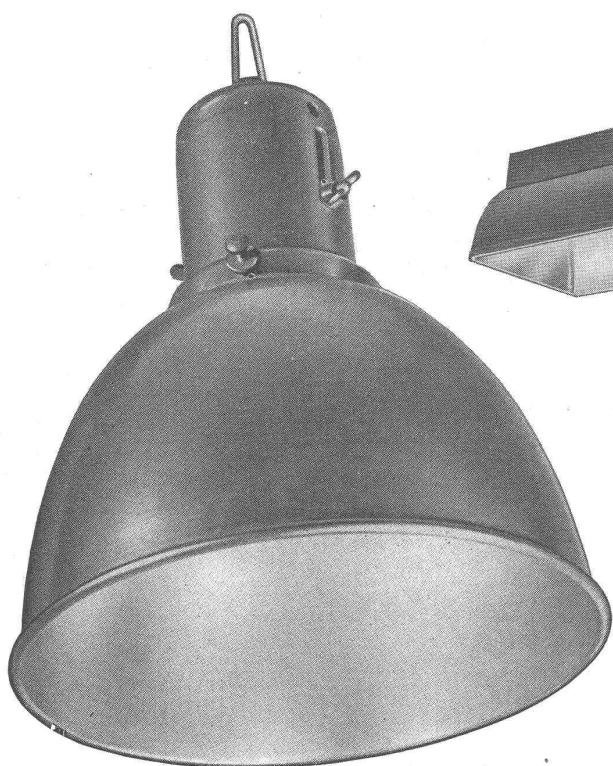
### Geräte für den Luftverkehr:

Hindernisfeuer m. Neon-Leuchtröhren  
Hindernisleuchten (Toplicht)  
Drehfeuer (Scheinwerfer)  
Flugstreckensignale  
u. a. m.

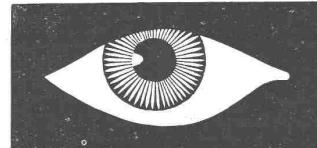


DREHFEUER

**SIEMENS ELEKTRIZITÄTS-ERZEUGNISSE AG · ZÜRICH · LÖWENSTRASSE 35**



COLOR METAL-Reflektoren gibt es sowohl für gewöhnliche Glühlampen als auch für Metalldampflampen und Leuchtstoffröhren. Von der einfachsten bis zur komplizierten Ausführung sind sie stets von durchdachter Konstruktion. — Der Allgemeinstrahler links ist mit Lichtpunktregulierung versehen und eignet sich für die verschiedensten Beleuchtungsaufgaben. — Die Leuchtstoffröhren-Armatur ergibt eine gute Platzbeleuchtung bei geringem Stromverbrauch.



**ALUMINIUM LICHT AG / ZÜRICH**

SIHLSTRASSE 22 / TELEPHON 25 89 88

**S.T.S.**

**Schweizer. Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento  
Swiss Technical Service of employment**

ZÜRICH, Beethovenstr. 1 — Telefon: 235426 — Telegr.: STSINGENIEUR ZÜRICH.  
Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 2 Fr. für 3 Monate.  
Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

**INDUSTRIE-ABTEILUNG**

- 217 **Dipl. Elektro-Techniker**, Baldigest. Ostschweiz. S. 7. April.  
 257 **Dipl. Maschinen-Ingenieur od. -Techniker**, mit Praxis im allgem. Maschinenbau, als Konstrukteur. Baldigest. Ostschweiz.  
 273 **Dipl. Elektro-Techniker**, Zentralschweiz. S. 28. April.  
 275 **Dipl. Maschinen-Techniker**, Zentralschweiz. S. 28. April.  
 347 **Dipl. Elektro-Ingenieur**, Ostschweiz. S. 12. Mai.  
 413 **Dipl. Elektro-Ingenieur od. -Techniker**, mit Praxis, für Überwachung von Freileitungsbauten. Baldigest. Ostschweiz.  
 417 **Dipl. Elektro-Techniker**, für Leitung zweier Fabrikationsabteilungen im elektrischen Apparatebau. Baldigest. Ostschweiz.

419 **Maschinen-Techniker**, für Schiffspläne, Rohrleitungen u. elektr. Installationen. Baldigest. Zentralschweiz.

**BAU-ABTEILUNG**

- 266 **Hochbau-Techniker**, Nordwestschweiz. S. 24. März.  
 272 **Hochbau-Techniker**, Sofort. Zentralschweiz. S. 17. März.  
 303 **Bau-Ingenieur**, Zentralschweiz. S. 24. März.  
 478 **Hochbau-Techniker**, Ostschweiz. S. 5. Mai.  
 616 **Dipl. Architekt**, mit Praxis, für Entwurfsarbeiten; ferner **Bauführer**, für Villenbau. Baldigest. Kt. Graubünden.  
 618 **Bauführer**, Eintritt 1. Juli 1945. Zürich.  
 620 **Dipl. Tiefbau-Techniker**, für Absteckungen von Strassenbauten im Gebirge. Baldigest. Innerschweiz.  
 622 **Dipl. Hochbau-Techniker**, für Projektierungsarbeiten. Sofort. Zürich.  
 624 **Hochbau-Techniker**, für Bureau u. Bauplatz. Baldigest. Nordostschweiz.  
 626 **Dipl. Hochbau-Techniker**, für Bureau. Sofort. Zürich.  
 628 **Dipl. Hochbau-Techniker**, für Bureau ev. auch Bauleitung. Eintritt Mitte Juni 1945. Nordostschweiz.  
 630 **Hochbau-Techniker**, für Projektbearbeitung. Sofort. Zentralschweiz.  
 632 **Eisenbeton-Techniker**, mit Erfahrungen in statischen Berechnungen u. Ausarbeitung von Eisenbetonplänen. Baldigest. Zentralschweiz.



## ING. MAX GREUTER & CIE. ZÜRICH 8

INJEKTIONS- UND GUNIT-ARBEITEN

TIEFBOHRUNGEN

### Stellen-Ausschreibung

In der Verwaltung der Städtischen Strassenbahn Bern ist im Hinblick auf die bevorstehende Pensionierung des bisherigen Inhabers die Stelle des

### Chefs des Bahndienstes

neu zu besetzen.

**Erfordernisse:** Gute allg. Bildung; abgeschlossene technische Ausbildung; mehrjährige erfolgreiche Praxis; Befähigung zur Durchführung von Vermessungs- und Projektierungsarbeiten, Aufstellung von Vorschlägen für Geleise- und Verkehrsanlagen und Ausarbeitung diesbezüglicher Vorlagen zuhanden der Behörden.

Die dem Chef des Bahndienstes obliegende Instandhaltung der Dienstgebäude, Warthallen etc. erfordert auch einige Erfahrung im Hochbau. Eignung zur selbständigen Uebernahme der Bauleitung für grössere Neu- und Umbauarbeiten. Gewandtheit im Verkehr mit Amtsstellen und Autorität als Vorgesetzter.

**Besoldung:** Gemäss Besoldungsklasse IV des städtischen Lohnregulativs (Fr. 7740.— bis Fr. 10 620.—), zuzüglich Teuerungszulagen nach den jeweils geltenden Gemeindebeschlüssen (behördliche Änderungen der Besoldungsansätze vorbehalten).

Die Anstellung erfolgt vorerst im obligationenrechtlichen Verhältnis.

Handschriftliche Anmeldungen mit Zeugnisschriften, Angaben über Bildungsgang und bisherige Tätigkeit und Photo sind bis spätestens 17. Juni 1945 der unterzeichneten Direktion, Eigerplatz 3, Bern, einzureichen. Persönliche Vorstellung nur auf besondere Einladung hin.

Bern, den 28. Mai 1945.

Städtische Strassenbahn Bern  
Die Direktion.

Bauunternehmung sucht jungen, aktiven

### BAUINGENIEUR

mit einigen Jahren Unternehmerpraxis. Bewerber wollen sich melden mit Angaben über Ausbildung und bisheriger Tätigkeit, Gehaltsansprüche, Sprachkenntnisse etc. unter Chiffre Z. U. 4882 an Mosse-Annoncen A.-G., Zürich.

### Ostschweizerisches Etablissement der Textilbranche

SUCHT

### BETRIEBSTECHNIKER

IN DAUERSTELLUNG

**Aufgabenkreis:** Rationelle Führung der ausgedehnten Betriebsanlagen, wie Wehr-, Kanal- und Turbinenlage, Elektrizitätszeugung und Verteilung, Wärme-Erzeugung, Abwärmeverwertung. Leitung der Werkstätten, Ausführung leichterer Konstruktionen und Werkzeichnungen.

**In Betracht kommt:** Maschinen-Techniker mit guten theoretischen Grundlagen möglichst auch auf elektrischem Gebiet, genügende praktische Erfahrung in Werkstatt und Betrieb.

**Geboten werden:** Sehr interessantes Arbeitsgebiet, liberale Bereitstellung der Mittel zur Lösung der gestellten Aufgaben, gute Salärierung, komfortable Wohnung mit Garten.

**Betriebsgrundsatz:** Das Unternehmen ist bestrebt, das Zusammenwirken innert der Betriebsgemeinschaft im Sinne der bewährten Grundsätze der HH. Prof. Carrard und Dr. M. Schiesser zu verwirklichen. Dieselbe Einstellung müsste auch von einem Bewerber vorausgesetzt werden können.

Handschriftliche Offerten mit Zeugniskopien und Lichtbild, die diskretest behandelt werden, Gehaltsansprüche, Eintrittstermin, beliebe man zu adressieren unter Chiffre Z. K. 4699 an Mosse-Annoncen A.-G., Zürich.

### ARCHITEKT

für Entwurf und Detail gesucht auf Architekturbureau der Ostschweiz. Bei Konvenienz Dauerstellung. Eintritt wenn möglich sofort oder auf 1. Juni. Offerten mit Gehaltsansprüchen und Angabe von Referenzen unter Chiffre Z. N. 4681 an Mosse-Annoncen A.-G., Zürich.

### 500 mm-Schienen

ca. 100 m zu mieten gesucht.

Offerten an SCHIESS & CO., BASEL 11.

# ZU VERKAUFEN:

Ca. 90 Stück BAHNSCHIENEN, 11 cm, ca. 6 m lang  
 Ca. 20 Stück BAHNSCHIENEN, 11 cm, 8 bis 9 m lang  
 Ca. 30 Stück BAHNSCHIENEN, 12 1/2 cm, ca. 6 m lang  
 Einige Stücke BAHNSCHIENEN, 12 1/2 cm, 7 bis 8 m lang

**M. F. HÜGLER, DÜBENDORF**

TELEPHON 93 41 07

Gesucht per sofort oder nach Uebereinkunft auf Architekturbureau in Luzern tüchtigen, strebsamen

## HOCHBAU-TECHNIKER

für Bureau und Bau, Dauerstelle. Handgeschriebene Angebote mit Lebenslauf, Photo und Gehaltsanspruch unter Chiffre Z. S. 4769 an Mosse-Annoncen A.-G., Zürich.

Gut eingerichtete Maschinenfabrik ist in der Lage,

## Dreher-, Hobler-, Fräser- und Bohrbank-Arbeiten

kurzfristig und preiswürdig auszuführen. Es kommt auch die Bearbeitung von grossen Stücken in Frage. Anfragen erbeten unter Chiffre Z. U. 4903 an Mosse-Annoncen A.-G., Zürich.

Ueber

# 70 Jahre SCHINDLER-AUFGÜGE

30 Jahre Schindler-Elektromotoren



SCHINDLER & CIE., AG., LUZERN

*Atlas*

Pickhämmer

aus bestem  
Schwedenstahl

NOTZ & CO. AG.  
BIEL



### KISSLING-TORE

Neuzeitliche, patentamtlich geschützte Konstruktion, für Garagen, Hallenbauten, Magazine etc.

Solid! Billig!

Als Kippstor, als Schiebtor, als gekuppelte, zweiflügelige Tore mit automatischer Arretierung. Prospekte.

**H. KISSLING**  
Eisenbau A.G. BERN

### GESUCHT:

# Kontroll-Ingenieur I. Kl., event. Inspektor

Erfordernisse: Dipl. Bauingenieur, Praxis im Bahn-, Brücken- und Tunnelbau. Sprachen: Deutsch u. Französisch, Kenntnisse im Italienischen erwünscht. Gesetzliche Besoldung und Teuerungszulagen.

Diensteintritt möglichst bald.

Anmeldetermin bis 15. Juni 1945. Angebote sind zu richten an das

Eidg. Amt für Verkehr in Bern.

### Wetterfester Anstrich

für Holzfassaden, geruchfrei in verschiedenen Farben

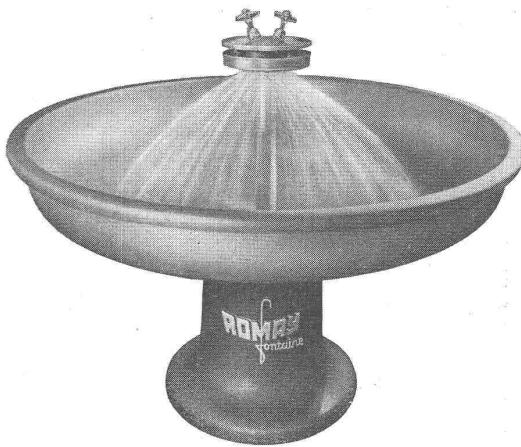
### Chemische Beizen

für Türen und Türen in Tannenholz mit 1/3 Arbeitersparnis

Mehrjährige Garantie  
Prospekte und Muster

**FRID. KRÄNZLIN, LUZERN**  
Blumenrain 10      Telefon 2 30 85

### „ROMAY“-Waschfontänen



Projekte und Offerten durch

**JOS. ROTHMAYR, Ing., ZÜRICH**  
Gessnerallee 40      Telefon 25 7633



Mit Technikerstiften Nr. 777  
die denkbar klarsten  
Lichtpausen!

## Begehbarer strapazierfähiger Terrassenbeläge



Erstellt als Spezialität von

**MEYNADIER**

Meynadier & Cie. AG. Zürich, Vulkanstr. 110, Tel. 25 52 57  
Zweigniederlassung Bern, Seidenweg 24, Tel. 3 75 39

